

**TỔNG CÔNG TY TƯ VẤN
XÂY DỰNG VIỆT NAM - CTCP**

Số 191/CV-VNCC

V/v Công bố thông tin và giải trình
(MCK: VGV)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Hà Nội, ngày 27 tháng 09 năm 2024

Kính gửi: Ủy ban chứng khoán nhà nước
Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội

Tổng công ty Tư vấn Xây dựng Việt Nam - CTCP (MCK: VGV), xin gửi lời chào trân trọng và xin cảm ơn về sự hỗ trợ của Quý cơ quan đối với Tổng công ty trong suốt thời gian qua.

Bằng văn bản này, Tổng công ty Tư vấn Xây dựng Việt Nam - CTCP xin báo cáo với Quý cơ quan về việc Tổng công ty Tư vấn Xây dựng Việt Nam - CTCP nhận được Quyết định xử phạt vi phạm hành chính của UBND quận Đống Đa trong lĩnh vực bảo vệ môi trường (có chi tiết kèm theo).

Ngay sau khi nhận được quyết định, Tổng công ty đã thực hiện đầy đủ các nghĩa vụ theo quy định của Cơ quan quản lý.

Trân trọng cảm ơn Quý cơ quan!

Nơi nhận:

- Như trên;
- HĐQT, BKS (để b/c);
- P. KHĐT;
- Lưu VT.

NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT

TỔNG GIÁM ĐỐC



KTS. Trần Đức Toàn

Số: 4135/QĐ - XPHC

Đông Đa, ngày 23 tháng 9 năm 2024

QUYẾT ĐỊNH

Xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường

Sao gửi: PT Hải, PT Kiên
Đơn vị xử lý: VP
Đơn vị phối hợp: TCKT, KH

TỔNG CÔNG TY TƯ VẤN XÂY DỰNG VIỆT NAM - CTCP
Số: 509 /TVXD
Ngày: 27 / 9 / 2024

CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN ĐÔNG ĐA

Căn cứ Luật Xử lý vi phạm hành chính số 15/2012/QH13 ngày 20/6/2012;
Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xử lý vi phạm hành chính số
67/2020/QH14 ngày 13/11/2020;

Căn cứ Nghị định số 118/2021/NĐ-CP ngày 23/12/2021 của Chính phủ quy
định chi tiết một số điều và biện pháp thi hành Luật Xử lý vi phạm hành chính;

Căn cứ Nghị định số 45/2022/NĐ-CP ngày 07/7/2022 của Chính phủ quy
định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường;

Căn cứ Quyết định số 3482/QĐ-UBND ngày 31/8/2022 của UBND quận
Đông Đa về việc Giao quyền xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực đất đai
và bảo vệ môi trường;

Căn cứ Biên bản vi phạm hành chính số 03/BB-VPHC do Đoàn kiểm tra
lập hồ 15 giờ 40 phút ngày 16/9/2024 đối với Trụ sở Tổng Công ty tư vấn Xây
dựng Việt Nam- CTCP tại số 243 Đê La Thành, phường Láng Thượng, quận
Đông Đa, Hà Nội;

Theo đề nghị của Trưởng phòng Tài nguyên và Môi trường quận Đông Đa
tại Tờ trình số 139/TTr- TNMT ngày 17/9/2024 về việc xử phạt vi phạm hành
chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường đối với Trụ sở Tổng Công ty tư vấn Xây
dựng Việt Nam- CTCP tại số 243 Đê La Thành, phường Láng Thượng, quận
Đông Đa, Hà Nội.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Xử phạt vi phạm hành chính đối với tổ chức có tên sau đây:

1. Tổng Công ty tư vấn Xây dựng Việt Nam- CTCP.

Địa chỉ trụ sở chính: Số 243 Đê La Thành, phường Láng Thượng, quận
Đông Đa, thành phố Hà Nội.

Tổng Công ty tư vấn Xây dựng Việt Nam- CTCP hoạt động theo Giấy
chứng nhận đăng ký số 0100105278 do Phòng đăng ký kinh doanh- Sở Kế
hoạch và Đầu tư thành phố Hà Nội cấp đăng ký lần đầu ngày 31/12/2010, cấp
đăng ký thay đổi lần thứ 4 ngày 31/7/2023.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Trần Đức Toàn Giới tính: Nam.

Chức danh: Tổng Giám đốc.

2. Đã thực hiện hành vi vi phạm hành chính: Không thông báo kế hoạch vận hành thử nghiệm công trình xử lý nước thải của cơ sở cho cơ quan nhà nước có thẩm quyền theo quy định.

3. Hành vi vi phạm hành chính nêu trên quy định tại Điểm a Khoản 1 Điều 12 Nghị định số 45/2022/NĐ-CP ngày 07/7/2022 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

4. Các tình tiết tăng nặng: Không.

5. Các tình tiết giảm nhẹ: Không.

6. Bị áp dụng hình thức xử phạt, biện pháp khắc phục hậu quả như sau:

a) Hình thức xử phạt chính: Phạt tiền.

Cụ thể: Phạt tiền đối với mức phạt là 12.500.000 đồng đối với hành vi Không thông báo kế hoạch vận hành thử nghiệm công trình xử lý nước thải của cơ sở cho cơ quan nhà nước có thẩm quyền theo quy định, được quy định tại Điểm a Khoản 1 Điều 12 Nghị định số 45/2022/NĐ-CP ngày 07/7/2022 của Chính phủ;

Căn cứ quy định tại Khoản 2 Điều 6 Nghị định số 45/2022/NĐ-CP ngày 07/7/2022 của Chính phủ, mức phạt tiền đối với hành vi vi phạm hành chính nêu trên của Tổng Công ty tư vấn Xây dựng Việt Nam- CTCP là: 12.500.000 đồng x 2 = 25.000.000 đồng (Bằng chữ: Hai mươi lăm triệu đồng).

b) Hình thức xử phạt bổ sung: Không.

c) Biện pháp khắc phục hậu quả: Không.

Điều 2. Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

Điều 3. Quyết định này được:

1. Giao cho ông Trần Đức Toàn là người đại diện theo pháp luật của Tổng Công ty tư vấn Xây dựng Việt Nam- CTCP bị xử phạt có tên tại Điều 1 Quyết định này để chấp hành.

Tổng Công ty tư vấn Xây dựng Việt Nam- CTCP có tên tại Điều 1 phải nghiêm chỉnh chấp hành quyết định xử phạt vi phạm hành chính trong thời hạn 10 (mười) ngày, kể từ ngày nhận được Quyết định xử phạt này. Nếu quá thời hạn mà Tổng Công ty tư vấn Xây dựng Việt Nam- CTCP không tự nguyện chấp hành thì sẽ bị cưỡng chế thi hành theo quy định của pháp luật.

Tổng Công ty tư vấn Xây dựng Việt Nam- CTCP bị xử phạt có tên tại Điều 1 phải nộp tiền phạt vào Ngân sách quận Đống Đa theo tiểu mục 4261 phạt vi phạm hành chính về bảo vệ môi trường tại Ngân hàng Công thương Vietinbank Đống Đa, địa chỉ: Số 183 Nguyễn Lương Bằng, quận Đống Đa, Hà Nội trong vòng 10 ngày, kể từ ngày được giao quyết định xử phạt; Biên lai thu tiền phạt gửi về UBND quận Đống Đa, địa chỉ: Số 59 Hoàng Cầu, phường Ô Chợ Dừa, quận Đống Đa, Hà Nội (thông qua phòng Tài nguyên Môi trường để tổng hợp).

Tổng Công ty tư vấn Xây dựng Việt Nam- CTCP có quyền khiếu nại hoặc khởi kiện hành chính đối với Quyết định này theo quy định của pháp luật.

2. Gửi cho Ngân hàng Công thương Vietinbank Đồng Đa để thu tiền phạt.

3. Chánh Văn phòng HĐND và UBND; Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường quận Đống Đa; Chủ tịch UBND phường Láng Thượng để đơn đốc thực hiện Quyết định này././

Nơi nhận:

- Như Điều 3;
- Đ/c Chủ tịch UBND Quận;
- Phòng Tư pháp Quận;
- Lưu: VT, TNMT././

**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



Trịnh Hữu Tuấn

